



# S'Barigmer Bladel

## L'agenda

- 23 avril 2017**  
**07 mai 2017**  
 Élections présidentielles à la mairie
- 04-06 juin 2017**  
 «Printemps des créations» organisé par S'Tulipel à l'Hôtel de Ville
- 11-18 juin 2017**  
 Élections législatives à la mairie
- 05 juillet 2017**  
 Retour du «Sommermarik» tous les mercredis de juillet et août
- 29-30 juillet 2017**  
 «Fête du Vin» organisée par le Syndicat Viticole et l'Amicale des Sapeurs-Pompiers

Chers citoyens,

La commission des finances a élaboré une proposition de budget pour 2017. Lors du conseil municipal du 27 mars, le débat s'est porté sur différents points importants comme: les recettes en baisse, les charges incompressibles, les projets 2016 qui restent à réaliser, les nouveaux projets 2017.

Nous sommes confrontés à une lente mais constante diminution de l'effectif de notre école. À cet effet, nous étudions l'ouverture d'une MAM (Maison d'Assistants Maternels) au 14 rue Principale, permettant à trois personnes d'accueillir des enfants qui pourraient être scolarisés dans notre école. Aujourd'hui nous avons 55 élèves. Ce chiffre risque de baisser encore, entraînant de ce fait la fermeture d'une classe.

Bienvenue à notre couple de cigognes qui a élu domicile chez Nicolas Wittmann\*. Il nous annonce sûrement un printemps ensoleillé que j'ai plaisir de souhaiter à tous.

Le Maire, Alfred Hilger

\* Rappelons qu'en Alsace ce sont les cigognes qui apportent les bébés au couple en désir d'enfants.



## En 2017, je vote !

L'année 2017 sera une année riche en échéances électorales.  
Dates à retenir :

Élections  
présidentielles  
23 avril  
et 7 mai

Élections  
législatives  
11 juin  
et 18 juin

## À compter du 28 mars 2017, la carte nationale d'identité devient biométrique

Qu'est ce qui change ?

**La demande peut être faite en ligne, mais sa réalisation et le dépôt des pièces justificatives ont lieu dans l'une des mairies équipées du dispositif pour saisir les empreintes numériques des index.**

En Alsace, 59 mairies sur 893 pourront délivrer le document (32 mairies dans le Bas-Rhin et 27 dans le Haut-Rhin).

La carte d'identité biométrique est équipée de deux puces. Une puce pour nos données personnelles d'identification et l'empreinte de nos deux index. La deuxième servira de signature électronique pour les démarches administratives en ligne.

Les communes du Bas-Rhin, où l'on peut obtenir une carte d'identité biométrique sont : Bischheim, Bischwiller, Brumath, Drulingen, Eckbolsheim, Erstein, Fegersheim, Geispolsheim, Haguenau, Hoenheim, Illkirch-Grafenstaden, Ingwiller, Lauterbourg, La Wantzenau, Lingolsheim, Molsheim, Niederbronn-les-Bains, Obernai, Ostwald, Sarre-Union, Saverne, Schiltigheim, Schirmeck, Sélestat, Souffelweyersheim, Strasbourg, Truchtersheim, Vendenheim, Val-de-Moder, Villé, Wasselonne et Wissembourg.

Pour toute information, vous pouvez consulter le site **service public.fr** où vous trouverez toutes les informations nécessaires pour établir une carte d'identité. ■ Pa.F.



## Vacances à l'étranger ? Pensez-à l'autorisation de sortie de territoire

**Depuis le 15 janvier 2017, un mineur non accompagné d'une personne détentrice de l'autorité parentale ne pourra plus quitter le pays sans autorisation.**

Il n'y aura pas de procédure d'enregistrement en mairie.

L'enfant devra présenter les documents suivants :

- sa pièce d'identité (carte d'identité ou passeport),
- le formulaire cerfa signé par l'un des parents titulaire de l'autorité parentale (formulaire disponible sur le site internet **www.service-public.fr-cerfa n° 14646\*01** à imprimer et à signer),
- la photocopie du titre d'identité du parent signataire du formulaire. pour un ressortissant français cette pièce peut être en cours de validité ou périmée depuis moins de 5 ans. ■ Pa.F.



### INSCRIPTIONS SCOLAIRES

Les parents des enfants non scolarisés et ayant l'âge de l'être pour la rentrée de **septembre 2017** sont invités à inscrire leurs enfants à l'école.  
**Inscriptions en mairie jusqu'au 20 avril 2017**

### FERMETURE DU SECRÉTARIAT

Le secrétariat de la mairie sera **fermé du mercredi 10 mai au mardi 16 mai 2017 inclus**.  
Merci de bien vouloir prendre vos dispositions pour toute demande nécessitant de longs délais.

### IMMATRICULATION DES VÉHICULES

Les démarches d'immatriculation suivantes sont à effectuer par télé-procédure sur **www.bas-rhin.gouv.fr**

- Changement d'adresse du propriétaire
- Déclaration de cession
- Demande de certificat de situation administrative (non gage)



## BONS GÉRANIUMS

La commune a décidé de reconduire la fourniture de géraniums. Les villa-geois pourront retirer le bon au secrétariat de la mairie, à partir du 24 avril au 18 mai 2017.

**Ces bons sont valables exclusivement** chez les horticulteurs **Romain** à Barr ou **Herzog** à Mittelbergheim. ■ M.-J.C.



## LE FLEURISSEMENT À MITTELBERGHEIM

Il est reconnu par tous, habitants et visiteurs, que notre village bénéficie de nombreux attraits. Sans relâche, la Commune s'efforce de développer tout ce qui fait le charme de Mittelbergheim, tout en maintenant son authenticité. Pour le Fleurissement, en dehors des « Bons géraniums » distribués à l'ensemble de nos concitoyens, les efforts consacrés au financement et à l'entretien sont très importants et représentent environ 10 000 euros par an. Mais, **au fil des ans, force est de constater que le nombre de maisons fleuries par leurs habitants a diminué.**

Pour restaurer l'image de notre village, maintenant qu'un couple de cigogne est revenu pour y nicher, nous espérons qu'à nouveau quelques fleurs viendront apporter chaleur et couleurs à ces façades aujourd'hui dénudées ! À toutes et à tous, merci par avance. ■ J.-P.K.

## INFORMATION CONCERNANT L'ÉCLAIRAGE PUBLIC

### Le défi à mi-parcours

Dans le S'Barigmer Bladel du mois de mars 2016, le conseil municipal avait décidé de lancer une expérimentation consistant à couper l'éclairage public aux heures qui se révèlent les moins utiles, c'est-à-dire au cœur de la nuit. Il s'agissait de réduire la dépense énergétique, c'est également un gain écologique. La facture d'électricité pour l'éclairage public s'élève à 8 200 Euros à la charge de la commune, **ce dispositif nous aura permis d'économiser 1 370 € depuis sa mise en place.** ■ P.B.



## INFORMATION CONCERNANT LES CHANTIERS EN COURS

- La mise aux normes techniques des bâtiments publics étant obligatoire, la mise en accessibilité des écoles a été partiellement réalisée en 2016. En 2017, la municipalité poursuit ce travail.
- L'aménagement d'une aire de jeux Rue Ziegelscheuer, terrain aménagé et agrémenté pour permettre aux enfants de jouer en toute sécurité, aire de repos pour les marcheurs.
- Le réaménagement de places de stationnement supplémentaires Rue Ziegelscheuer.
- La réfection des routes et chemins suite au gel de cet hiver.
- La rénovation du pigeonnier.

■ M.-J.C.

## NOUVEAUX HORAIRES DES DÉCHÈTERIES

**À compter du 1<sup>er</sup> avril 2017**, les déchèteries changent d'horaires. Elles seront accessibles :

### . Du 1<sup>er</sup> avril au 31 octobre

Du mardi au vendredi de 9h-12h / 14h-18h  
Le samedi de 8h-12h / 13h-18h

### . Du 1<sup>er</sup> novembre au 31 mars

Le mardi, mercredi et vendredi de 9h-12h / de 14h-17h  
Le samedi de 8h-12h / 13h-18h

**À compter du 1<sup>er</sup> janvier 2018, chaque carte OPTIMO** (carte d'accès aux déchèteries) **sera limitée à 24 passages par an.**

## RAMASSAGE DES ORDURES MÉNAGÈRES

Poubelles grises : Lundi  
Poubelles jaunes : Jeudi des semaines impaires

## RAMONEUR DE PROXIMITÉ

L'entreprise de ramonage située à Barr change de nom. Il s'agit désormais du « Ramonage du Piémont ».

Contact :  
**M. Marc IGRSHEIM**  
**Tél. 03 88 58 16 20**



**Cet ouvrage, qui remonte au début du XVI<sup>ème</sup> siècle, est unique en Alsace.**



*Cet ouvrage est conservé aux Archives Départementales à Strasbourg et retrace des informations précieuses sur le vignoble, le vin, les traditions, les règlements locaux et les serments que devaient prêter le personnel communal et les artisans des différentes corporations (l'Artikel-buch). C'est une source importante et rare d'informations.*

## RESTAURATION ~

# Le livre de l'Artikel- et Weinschlagbuch

**La tradition du Weinschlag ou fixation de la valeur de l'ohm de vin (50 litres), remonte à 1456 pour Mittelbergheim.** Cette coutume permettait de faciliter les échanges et les paiements et de renseigner les marchands strasbourgeois et étrangers qui venaient au village pour acheter du vin. Ce n'est qu'à partir de 1600, que cette valeur est notée par le greffier dans ce livre.

Par ailleurs, plusieurs documents ont été retrouvés, l'un de 1456 à 1499 qui a été transcrit par le maire Joseph Lantz en 1728 puis retranscrit par Jean Börschi en 1764; ainsi qu'un autre document de 1510 à 1666. C'est en 1714, qu'à l'initiative du maire Paul Syffermann, une première restauration de cet ouvrage a été réalisée.

En 1971, à l'initiative de Patrick Fournial, avec le soutien du maire M. André Seltz, et de M. Fernand Seltz (Président du syndicat viticole), l'association des Amis de Mittelbergheim a mis en place un nouveau livre afin d'assurer la continuité de la chronique viticole du village et de préserver ainsi l'ancien. Celle-ci sera tenue par Pierre Seltz pendant plus de 30 ans et aujourd'hui par le syndicat viticole, avec obligation d'assurer lors de la fête du vin, la lecture de l'année viticole passée.

La remise en état a été confiée à « L'Atelier Empreinte du temps » sous la direction de Daphné Buisson, spécialiste de la restauration de documents anciens et de parchemins et à « L'Atelier Salmon » spécialisé dans la reliure d'art. Il était nécessaire, vu les travaux délicats à réaliser, d'apporter une attention toute particulière sur le choix des matériaux de restauration afin qu'ils ne présentent aucun danger d'interactions néfastes avec les matériaux d'origine.

On a recensé une soixantaine de pages en très mauvais état de conservation. Les encres ferrogalliques utilisées pour les têtes de chapitre, de par leur instabilité, ont provoqué de graves dégradations sur le papier. L'encre traverse le papier, perçant celui-ci, laissant une inscription lacunaire. Il a donc été décidé de traiter ces pages avec un doublage partiel au papier japonais, de traiter les déchirures et de rattacher un cahier du livre. La reliure est en bon état mais le cuir est encrassé et rétracté. Cette intervention a pour but de stabiliser le document afin de permettre son exposition ainsi que son éventuelle consultation exceptionnelle. Il a donc été procédé à un dépoussiérage complet pour éviter tous risques de développement fongiques, de bactéries et/ou de moisissures. La reliure n'a pas été démontée afin de ne pas dénaturer le livre. Il a été procédé à un redressage du dos et le corps d'ouvrage a été ré-emboîté dans la reliure, les plats rattachés et les charnières renforcées.

Comme en 1714, il a été décidé de rajouter une page calligraphiée, réalisée par Mme Valérie Merli, calligraphe et spécialiste des écritures anciennes, mentionnant la décision du Conseil municipal du 5 mai 2016 en citant l'ensemble des membres du Conseil municipal. Cette page accompagnera l'ouvrage dans sa boîte d'archives qui a été également améliorée.

L'association Mittel-B a rempli sa mission et prévoit lors des Journées du patrimoine, de présenter l'ouvrage à travers un documentaire filmé, réalisé par Jean-André Deledda et une conférence en présence de Mme Duvignac, conservatrice des Archives Départementales, Mme Buisson et M. Salmon afin d'expliquer, pour tous ceux qui seraient intéressés, le processus de restauration mis en place. ■ P.F.



© Photos J.A. Deledda pour Mittel-B



## ~ PATRIMOINE L'église protestante

**Cette église fut construite à l'emplacement d'une ancienne chapelle consacrée à Saint-Étienne dont l'origine remonte au XI<sup>ème</sup> ou XII<sup>ème</sup> siècle.**



Cette chapelle comportait une crypte dont on a extrait des pierres permettant d'élever une petite église. L'église romane de la fin du XII<sup>ème</sup> siècle fut construite avec des pierres provenant de la carrière du Stein. À cette époque la tour comportait deux niveaux et la nef primitive mesurait 8 mètres de large sur 10 mètres de long. Un cimetière entourait l'église.

Au XIII<sup>ème</sup> siècle la nef fut allongée à 17 mètres et la tour rehaussée d'un niveau. Au XIV<sup>ème</sup> siècle la nef fut élargie à 11 mètres et une sacristie fut construite. La chapelle fut réaménagée dès le XV<sup>ème</sup> siècle et la tour fut surélevée d'un quatrième niveau.

La Réforme luthérienne fut introduite à Mittelbergheim en 1545. En 1614 plusieurs transformations eurent lieu : les fenêtres romanes furent remplacées par de grandes baies de style gothique. La tour fut rehaussée d'un cinquième niveau, avec un toit à quatre pans en pointe. Un escalier extérieur fut aménagé pour permettre d'accéder à la tribune.

Avec la mise en place du *simultaneum* en 1685, l'ancienne chapelle fut transformée en chœur pour les catholiques. Le plafond et la voûte de la crypte furent démolis. En 1752, le clocher fut détruit par un incendie provoqué par

la foudre. Un deuxième incendie déclenché par la foudre en 1803 détruisit à nouveau la flèche du clocher. Une nouvelle restauration s'imposa. La hauteur totale du clocher passa à 35 mètres avec une flèche effilée.

Vers 1852, le cimetière qui se trouvait à côté de l'église fut abandonné. Vers 1894, avec la construction de la nouvelle église catholique, le *simultaneum*\* prit fin. Une exposition de maquettes dans une vitrine aménagée dans le chœur de l'église permet de mieux comprendre les transformations de l'édifice au fil des siècles.

Dans le chœur, l'église possède encore une peinture murale du XV<sup>ème</sup> siècle représentant la *Dormition de la Vierge*, dont seule subsiste la partie supérieure, une armoire eucharistique (tabernacle) datant du XVI<sup>ème</sup> siècle, ainsi qu'une frise sculptée décorée de blasons datant de 1614.

L'autel et la chaire datent de l'époque de la rénovation intérieure engagée par l'architecte Antoine Ringeisen en 1864-1865. En 1860 l'église fut pourvue d'un nouvel orgue Stiehr et Mockers, qui fut transformé en 1905 et 1923 et restauré en 1977 par Alfred Kern. En 1861 l'église fut dotée d'une nouvelle horloge mécanique à trois cadrans, toujours en fonction à ce jour. ■ M.R



Prochain bulletin: **Les cloches**



## ÂGE D'OR

les prochaines rencontres auront lieu à 15h à la salle paroissiale de Mittelbergheim: **les 6 avril et 11 mai**  
Pause de l'été et **reprise le 9 novembre 2017.**

## PAROISSE CATHOLIQUE DE MITTELBERGHEIM

~ CÉLÉBRATION ~  
La fête patronale «Saint Étienne» se déroulera le **dimanche 25 juin 2017.**  
La messe aura lieu à 10h30.



## GRANDS ANNIVERSAIRES

**2016** ~ D'octobre à décembre

**80 ANS** ~ MAS Pierre, Robert, André né le 13 novembre 1936 à Langres, domicilié 1 Rue Lecaillon

**85 ANS** ~ LAPP Daniel, Philippe né le 7 octobre 1931 à Colmar, domicilié 1 chemin Weingarten  
~ WEIBEL Yvonne, Marcelle (née BIEBER) née le 30 octobre 1931 à Ingwiller, domiciliée 12 chemin Holzweg  
~ BURY Mariette, Antoinette (née KLEINKNECHT) née le 30 novembre 1931 à Mittelbergheim, domiciliée 4 rue des Vosges

**2017**

**80 ANS** ~ SCHAMBER Joséphine, Victorine, Antoinette née le 17 janvier 1937 à Mittelbergheim, domiciliée 48 rue Principale  
~ SELTZ Liliane, Marguerite (née OEHLKERN) née le 18 février 1937 à Mittelbergheim, domiciliée 20 chemin Holzweg

**85 ANS** ~ HAEGI Bernard, Claude né le 09 février 1932 à Baldenheim domicilié 33 rue de la Montagne

**90 ANS** ~ ROHRER Marthe, Caroline (née MEYER) née le 6 janvier 1927 à Mittelbergheim, domiciliée 37 rue de la Montagne

**95 ANS** ~ DOLDER Hélène (née ADAM) née le 23 janvier 1922 à Heiligenstein, domiciliée 29 rue de la Montagne

## VIE DE LA PAROISSE PROTESTANTE DE MITTELBERGHEIM

**Présentation des confirmands** ~ Avec les confirmands des paroisses de Barr, Heiligenstein, Le Hohwald et Mittelbergheim, nous avons été au Hohrodberg, dans la vallée de Munster, pour la traditionnelle retraite, qui devra conduire au culte de présentation. Celui-ci a eu lieu le dimanche 26 mars à 10h, à Mittelbergheim. **La confirmation est prévue le dimanche 7 mai 2017, à Barr, à 10h.**

### Semaine Sainte et Pâques

**Judi Saint, 13 avril:** culte avec Sainte Cène à 20h au Hohwald

**Vendredi Saint, 14 avril:** culte avec Sainte Cène à 10h à Mittelbergheim, avec la chorale.

**Dimanche de Pâques, 16 avril:** à 6h, Vigile du matin de Pâques. Nous avons célébré ces mâtines l'an passé à Barr. Cette année nous nous retrouverons à Mittelbergheim. Ce moment liturgique se déroulera d'abord autour d'un feu au jardin du presbytère et ensuite à l'église. Un petit déjeuner communautaire clôturera ce temps. À 10h, culte de Sainte Cène avec la chorale et l'École du Dimanche.

### Concert « Quintette Kolchika »

Invité à plusieurs reprises au «Dojo Gilg», le quintette donnera un nouveau concert de polyphonies et de musiques traditionnelles géorgiennes le dimanche 21 mai, à 17h en l'église protestante de Mittelbergheim. Entrée libre - plateau. Retrouvez également les infos paroissiales sur son blog <http://uepal-mittelbergheim.blogspot.fr/>

## MARIAGE

~ BOESCH Julien et MAURICE Liz  
le 15 octobre 2016

~ BAUR Guy, Roger, Michel et COUVREUR Marie-Aline, Elisabeth  
le 27 février 2017

## NAISSANCE

~ EICHENBERGER César, Alain, Louis  
né le 10 juillet 2016 à Sélestat  
Fils de EICHENBERGER Guillaume, Marco, Raymond et MULLER Zélie, Marie, Josiane  
Domiciliés 54 rue Principale

~ ITZEL Elise  
née le 11 janvier 2017 à Schiltigheim  
Fille de ITZEL Mikaël, Marcel et de ROBIN Nathalie, Andrée  
Domiciliés 2b route du Hohwald

~ HERRMANN Ernest, Julien, Philippe  
né le 16 janvier 2017 à Sélestat  
Fils de HERRMANN Luc et BARTHES Mélanie, Sylvette, Dominique  
Domiciliés 44 rue Principale

## DÉCÈS

~ SELTZ Dorothea, Blanchard (née NEWPORT)  
décédée le 25 novembre 2016 à Mittelbergheim

~ LAPP Madeleine, Salomé (née RUBY)  
décédée le 11 janvier 2017 à Sélestat

~ JUNGER Selma, Andrée, Marthe (née HAENSEL)  
décédée le 14 mars 2017 à Colmar



## L'ÉPÉE COMME UN PINCEAU ~ TAI JI QUAN et QI GONG



Qi Gong et Tai Ji Quan commencent à être connus. On pense à des gestes lents et harmonieux. Or ces mouvements sont un peu «l'arbre qui cache la forêt», et pour ceux qui les pratiquent et les ressentent au-delà de ce que l'on voit, la «forêt» est passionnante parce qu'on n'a jamais fini de l'explorer. Prochaines occasions de **découverte ouverte à tous et gratuite le 2 avril lors du Kallerladel.**

Du 3 au 7 juillet tous les matins, en plein air, de 6h30 à 7h30  
«Pratique de santé au lever du jour».

Dojo, 53 rue Principale à Mittelbergheim.

**Renseignements  
et contacts sur  
[www.dojo-gilg.com](http://www.dojo-gilg.com)**

sophie@dojo-gilg.com  
Tél. 03 88 08 43 91  
Port.06 09 05 64 75

philippe@dojo-gilg.com  
Tél. 03 68 05 30 78  
Port.06 51 24 49 41



### NUMÉROS UTILES

SAMU	15
Police	17
Pompiers	18
SOS Médecins	Tél. 03 69 55 33 33
Pharmacie de Garde	32 37
SDEA	Tél. 03 88 19 29 19
Urgences SDEA	Tél. 03 88 19 97 09
Gaz de Barr	Tél. 03 88 58 56 70
Taxi Co	Tél. 09 69 39 77 13
SPA d'Alsace	Tél. 03 88 57 64 68

**Relais Assistantes Maternelles**  
à Barr - Tél. 03 88 08 03 05

**Centre médico-social**  
13 avenue Dr Marcel Krieg  
à Barr - Tél. 03 68 33 80 91

**Conciliateur de justice**  
1<sup>er</sup> et 3<sup>ème</sup> mardi du mois  
à la mairie de Barr  
de 10h00 à 12h00 sans RDV.

## ASSOCIATION DES AMIS DE MITTELBERGHEIM ~

Bonjour à toutes et à tous,  
cette année, pour la 10<sup>ème</sup> année consécutive, Mittelbergheim accueillera le «Stage de Cuivres» et le 4<sup>ème</sup> festival «Mittel'Cuivrheim»...

**Le stage sera animé du 19 au 26 août 2017** par Jean-Christophe MENZER et toute son équipe, pour quatre classes d'instruments: trompettes, cors, trombones et tubas. Il accueille des instrumentistes de tous niveaux et de différents horizons désireux de se perfectionner dans la pratique de leur instrument, jouer avec d'autres musiciens en petits ensembles ou tout simplement se faire plaisir!

### AU PROGRAMME

Cours collectifs, pratique d'ensembles, concerts, festival Mittel'Cuivrheim, expositions, activités et animations diverses... Le stage sera rythmé par le festival Mittel'Cuivrheim, mettant en valeur tout au long de la semaine les cuivres dans tous leurs états: ensembles folkloriques, harmonies, fanfares, duos, trios, quatuors, quintettes ou plus si affinité, Jazz en petites ou grandes formations. Les concerts investissent le village dans ses cours et ses places!

**N'hésitez pas à diffuser cette information à vos contacts musiciens... Dès à présent, les inscriptions au stage sont ouvertes! Inscrivez-vous sans plus tarder, les places sont limitées.**



**Contact et informations complémentaires:**  
Nicolas JEUNESSE,  
Directeur du stage de cuivres de Mittelbergheim  
Tél. +33 6 03 01 33 64  
[mittelbergheim.cuivres@gmail.com](mailto:mittelbergheim.cuivres@gmail.com)



**S'Tulipel se donne essentiellement pour but d'organiser des manifestations visant à animer le village de Mittelbergheim et ainsi le promouvoir.**

## ASSOCIATION S'TULIPEL ~

**Le 11 Mai 2007, l'association a pris le nom de «S'Tulipel»,** petite fleur emblématique du village, après avoir remplacé le Syndicat d'Initiative. Elle s'est alors dégagée des actions visant à accroître l'activité touristique et l'accueil des touristes.

Depuis sa création et dans sa 10<sup>ème</sup> année anniversaire, l'association pérennise plusieurs manifestations festives bien inscrites dans le calendrier annuel. S'Tulipel a aussi une mission socioculturelle. Pour exemple, il lui arrive d'accueillir des artistes ou des expositions dans les locaux de l'hôtel de ville.

Plus occasionnellement, l'association peut proposer des débats sur des thèmes d'actualité ou de société. Le dernier en date s'est tenu autour de la projection du film documentaire «HUMAN» de Yann Arthus-Bertrand avec comme débat la condition humaine et la réflexion du sens même de notre existence...

Mais aujourd'hui, notre association vit un contexte particulier, d'anciens membres bénévoles et très investis depuis plusieurs années ont désiré ou désirent laisser leur place à d'autres volontaires.

Je remercie ces personnes pour leur engagement d'une dizaine d'années, au sein de S'Tulipel, notamment M. Christophe Monnoyer qui occupait la place de vice-président, M. Olivier Maurice, secrétaire, qui a quitté notre village, Mme Emmanuelle Wantz, secrétaire dévouée, qui nous quitteront tous deux, en juin. Je lance donc un appel à toutes bonnes volontés pouvant venir étayer la petite équipe de bénévoles en place.

Remerciement également à la mairie pour leur soutien et leur réactivité faces aux demandes et surtout à tous les villageois qui participent à nos manifestations.

Ysabel Arnal, présidente

### Les dates à retenir

~ **Le pique-nique du villageois,** fin de l'été, rendez-vous au Rippelsholz, des barbecues sont mis à disposition pour faire cuire vos grillades

~ **Autour du vin nouveau fin septembre,** dégustation de planchettes de lard, vin nouveau, munster, noix fraîches

~ **Le Cinéma en plein air,** en période estivale, dans la cour de l'école, manifestation offerte à tous, petits et grands

~ **Le Bredelmarik, 1<sup>er</sup> dimanche du mois de décembre,** découverte et vente de plus de 30 sortes de Bredele, confectionnés par des pâtisseries ou des villageois avec d'anciennes recettes familiales, ateliers de pâtisserie pour enfants

~ **Récemment, le 11 mars, défilé pour Carnaval dans les rues de Mittelbergheim,** 160 personnes ont participé à cette première édition qui sera certainement reconduite



### HORAIRES DE LA MAIRIE

Mairie de Mittelbergheim  
12 rue Principale  
67140 Mittelbergheim

Le lundi 16h00 à 19h00  
Le mardi 13h00 à 14h00  
Le mercredi 8h00 à 12h00  
Le jeudi 16h00 à 19h00

**Tél. 03 88 08 92 29**

Fax : 03 88 08 59 94

mairie@mittelbergheim.fr

**www.mittelbergheim.fr**

Directeur de la publication :

**Alfred Hilger**

Comité de rédaction  
du bulletin municipal:

**Peter Boeckel (P.B.)**

**Marie-Josée Cavodeau (M.-J.C.)**

**Paméla Fassel (Pa.F.)**

**Patrick Fournial (P.F.)**

**Alfred Hilger (A.H.)**

**Jean-Paul Kretz (J.-P.K.)**

**Michel Riff (M.R.)**

Crédit photos :

**Jean-André Deledda,**

**Alfred Hilger, Jean-Paul Kretz,**

**Pierre Matzke, Michel Riff,**

**Thomas Vendramini, Fotolia**

Impression :

Imprimerie Kocher Rosheim

**Imprimé sur papier recyclé.**

**Tirage 400 exemplaires**

**Trimestriel**

